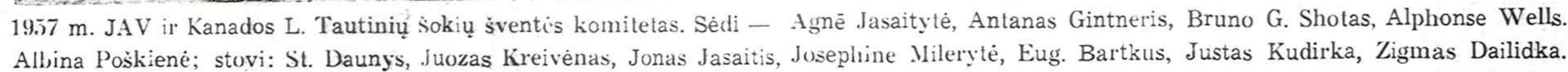


Lietuviškųjų knygų požiūriu XVI a. Didžioji Lietuva buvo nuo Mažosios Lietuvos žymiai atsilikusi. Tik to amžiaus pabaigoje čia prasidėjęs darbas galimui daug gražiau išsiplėtė, ir iš jo pagaliau išaugo ir mūsų dabartinė literatūra. Čia pirmosios lietuvių knygos atsirado reformacinio sąjudžio įtakoje, nes pirmasis tų knygų pradininkas, vyskupas Merkelis Gedraitis, jaunatvėje pats buvęs reformatas ir Mikalojaus Radvilos patikėtinis užsienyje, savo užsieninių studijų metu gerai susipažino su pirmomis lietuvių knygomis ir net keletą metų buvo globojamas ir prižiūrimas vieno Mažvydo bendradarbių, Jurgio Zablockio. Grįžęs vėliau katalikybėn, 1571 m. įšventintas kunigu ir 1575 m. paskirtas žemaitių vyskupu, kovai su reformacija organizavo ir pirmųjų lietuvių katalikų knygų feidū.



lymai, kad toks katekizmas tikrai yra buvęs. Jis išnyko, matyti, dėl to, kad buvo skiriamas kovai su protestantizmu Mažonoje Lietuvoje; tad, galimas daktas, jį visą bus išgaudė ir sunaikinę vietos protestantų kunigai. Nežinom ir vėrtėjo, ir šiuo tarpu yra sunku pasakyti, ar jis buvo skiriamas Vilniaus, ar žemaičių vyskupijai, nors, greičiausia, rašytas aukštačiams. Tad ir 1995 m. Daukšos katekizmas būtų tik analoginis leidinys, skiriamas žemaičiams, tik verstas ne iš Canisijaus, bet ir Ledesmos. Vėrtėjus galėo būti ir ligi šiol mums visai nežinomas pirmasis D. Lietuvos, lietu-

entraštinis lapas buvo iš Daukšos tiesiog nukupijuotas; tik vertimas buvo daug prastesnis ir nepilnias. Be to, ir darbas prie tų abiejų knygų buvo atliktas ne vienu tik Petkevičiaus su Morkūnu: jame dalyvavo ir daugiau žmonių, nors šių tarpu tik vieno Šeduikionio, bendradarbiavusio jau Mažvydo gyvenyme, dalyvavimas yra tvirtai nustatytas, o kiti dar ligi šiol nepaaiškėjo. Bet jau XVII a. pačių reformatų padėtis D. Lietuvoje žymiai sumenke, ir toliau jiems teko galvoti ne apie naujų pozicijų užkariavimą, bet apie senųjų išlaikymą; todėl jų gražiausias darbas greitai sustojo.

**KAIP ATRODY
BE MI**

Keletas idomių spaliojimų

Ar jums atėjo į galvą kada nors pagalvoti apie tai, kaip atrodo mūsų pasaulis, jei gyvūnė jame būtų amžina.

Lengva įsivaizduoti, jog besidauginant augalams ir gyvūnams, žemė atsidsuktų itin keistose padėtyje.

Į keletą dešimtmečių sausumos paviršius apaugtų nepaprastai įdomiais, kuriuose gyventų milijardai visokių žvėrių, ēdami ir draskydami vienas kitą.

Vandenynai prisipildytų žu-

ty taip susikimšę, kad negalėtų iš vietos pajudėti.

Reiškia, be mirties irgi nebūtų gyvenimo Žemėje. Gamta, tur būt, žino geriau už mus, kaip ilgai galime svečiuotis Žemės paviršiuje.

S. L.

**BRITANIJA RUOSIJA
CIVILINĖ GYNYBA**

Britanijos parlamentas pradėjo svarstyti civilinės gynybos įstatymo projektą. Įstatymas įsigalios liepos 1 dieną.

tu taip susikimšę, kad negalētu
iš vietos pajudėti.

Reiškia, be mirties irgi nebūtu gyvenimo Žemėje. Gamta, tur būt, žino geriau už mus, kaip ilgai galime svečiuotis žemės paviršiuje. S. L.

Britanijos parlamentas pradėjo svarstyti civilinės gynybos įstatymo projektą. Įstatymas įsigalios liepos 1 dieną.

Pagal jaunus nuostatus, vietos savivaldībēs bus ipareigotos pasīrūstīti, kad karo atvejū veikūt visos būtiņos tarmyņos; turēs apmokyti civilinēs gynybos personālā; dālyvauti civilinēs gynybos pratybose ir vykdyti planus, pagal ministro pavērkus, ir t.t. (E. L.)

Sovietu ziņu agentūra Tass pasaklēja Andropovo atsakymā, ka "Suomiu viedie organizāciju" iekšētos klausimus apie ankščiau iekeltę pasiūlymą dėl laisvos nuo brando linijų ginklų zonas Baltijos rajone. Jis pasakė, kad Sovietu Sąjunga sutinka su tuo pasiūlymu, bet nutilėjo, ar ji tą zoną ieš benti kiek Sovietu teritorijos. (E. L.)

Now, Bonds mature in less than six years. That means your dreams can come true faster than ever before. You can buy shares in your particular dream by joining the Payroll Savings Plan where you work, or the Bonds-a-Month plan where you bank. Before you know it, your American dream will be a reality.



Take stock in America.

2. Node measure is less than 1000.

vių rašytojas, o gal ir kuris tu
asmenų, kurie savo darbas tik
vėliau čia pasirašė. Netrukus
po to, kada buvo išleistas šis ka-
telizmas, o gali būti, kad ir ank-
čiau, apie 1585 m., paražintas
Merkelio Giedraičio, Mikalojaus
Daukša iš Vuiko lenkiškosios
postilės pradėjo versti jos atski-
rąs dalis į lietuvių kalbą. Šio
darbo pradinė data nustatoma is-
to, kad keliose postilės vietose
Daukša kalba apie 1585 m. miru-
sį popiežių Grigalių XIII kaip
apie gyvą asmenį. Ši Daukšo
postilė buvo išspausdinta tik 1595
m. Taigi Daukša vertė apie 13
metų, t. y. beveik tiek, kiek Bre-
kūnas vertė visą Bibliją. Posti-
lės prakalboje Daukša visą dar-
bą vadina savo vieno darbu ir
nieko nesako apie kokius savo
bendradarbius; bet iš viso teksto
kalbos nevienodumas kiti kalbi-
ninkai mėgino daryti išvadą, kad
jis prie vertimo turėjęs ir padė-
jėjų ar net kad jis ne pats ver-
tęs, bet tik buvęs kitų afliktų
vertimo redaktoriūs. Bet tu jo
bendradarbių visai nežinome.
Kalbos nevienodumas galėjo len-
gvai atsirasti tiek metų verčian-
tu pačią knygą. Tuo pačiu lai-
ku, kada buvo verčiama postilė
Daukša buvo sūspėjęs išvesti ir
1595 m. išleisti ir katekizma.

Kadangi tuo laiku Dėdž. Lietuvė buvo gana stiprūs ir reformatai, tai Daukšos darbai net, greičiausiai, patį žinia, kad tokie darbai yra ruošiami parašyti juos stoti į tam tikrą varžytynes su katalikais. Tai pradžioje jiems ir pavyko. nes išmės jie išleido daugiau nei uanos. Prieš Deukšos 1595 m. katekizmą buvo 1598 m. išleistas Merklio Petkevičiaus lenkiškai lietuviškai katekizmas, apmės ne tik katekizmą, kaip anas katalikų, bet ir giesmyną, meldaknygę ir trumpą agendą, kurių katalikai nebuvo išleide. O Daukšos 1599 m. postilė atliko Jokūbo Morkūno iš Rejaus versla 1600 m. Postilė", kuri didumu buvo už aną nemažesne.

Vėliau jie net ligi pat XIX a. pabaigos jau beveik nieko naujo nespausdinę, tik kartojo, kiek perredagavę, tuos pačius senuosius leidinius. Išimty čia darė tik bandymai paruosti ir išleisti Biblijos vertimą. Nebuvo kartojama tik viena postilė, nes 1608 m. postilės egzemplioriai buvo daugelio ūkininkų reformatus išsaugoti net liki XX a. ir buvo naudojami bažnyčiose.

Buvo, matyti, kileš sumany-
nas į tas savotiškas lietuvišku-
mygų rungtynes išeiti ir ketvir-
tajai tikybinei grupei, būtent
Lietuvos arjonams. Antrojoje
XVI a. pusėje ši gana stipri Lie-
tuvųje tikybinė srovė nebuvu-
jau išlikusi šaknų laudyje, nes jo-
visi vadovai buvo atėję iš svetur-
Paskiau ji vis silpo, svetimieji
išsikėlė iš Lietuvos, o liko vien-
vietos žmonės, kurių daugelis

mas kalbėjo lietuviškai. Tai, ma-
tyti, jau XVII a. jiems ir bu-
vusi kilius mintis per lietuvišką ra-
stą paieškoti kelio į liaudį. Apa-
tai mes turime labai mažą žinoti
bet išliko keli trumpi lietuviški
1617—1618 m. įrašai vieno iš
Lenkijos arijočių vadų, Lubo-
niekio, albumo. Tuos grynai ti-
kybinio pobūdžio užrašus paliku-
nėn penki asmenys: Andrius
Rokiškietis, S. Burnevičius, K.
Gintautas, J. Okelevičius ir Pe-
tras Blastus Kmita. Paskutiny-
sio gretai žinomas arijočių spau-
tuvininkas Lietuvoje, ir jei būtų
kiles rimtas sumanymas koki-
lietuvišką raštą leisti, tai jis bū-
tų galėjęs jį savo spaustuvoje iš-
spausdinti. Galima daiktas, ka-
ir patys tie lietuviški įrašai su-
daro tik dalį kokios didesnės
lietuviško teksto. Tačiau jis ne-
buvo išspausdintas.

(Bus daugiau)

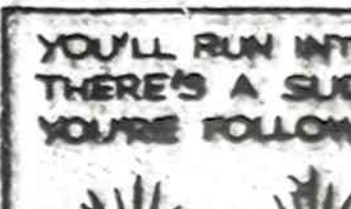
— Buvusi Argentinos prezidentė Marija (Izabelė) Peron, kuri prieš dvejus metus įvykdyta ištremta į Ispaniją, tarėsi su karinėmis valdžios pasituntinūsių sugrįžimo galimybų.

SOME CHICAGO MOTOR CLUB TIPS ON
EXPRESSWAY DRIVING

**DO NOT CUT IN BETWEEN CARS
THAT ARE ALLOWING SAFE
FOLLOWING DISTANCES.**



**YOU'LL RUN INTO TROUBLE IF
THERE'S A SUDDEN STOP WHILE
YOU'RE FOLLOWING TOO CLOSELY.**



**IF YOU DRIVE AT THE
MINIMUM SPEED STAY IN
THE RIGHT LANE.**



Kun. K. Trimako komentarai "Jonės Evangelijai"

Kun. Kęstutis Trimakas praei. "Pasiklausykite Evangelijos patais metais, ateitininkų žurnale gal Jone".
Nr. 6, atspausdino Gintose Re-Štai, tos "Evangelijos" turimeikytės eilėraščių pavadintą: nys:

Kristus buvo Kristė.
Ji gimė, Betliejaus karvedėje.
Dvyliktais metais Ji su žyniais disputavo.
Vestuvėms Ji iškepė grubios rugių duonos,
kuria išmirkė vyne.
Glostydama švelniai, liguosius gydė.
Verkdama į vėkarienę sukvietė brolius ir seseris,
plovė jų kojas ir jas išbučiavo.
Kareiviai ją išžagino ir pririšo
išskėstoms kėjomis tarp kėdžių ties upeliu.
Ji piskėlė ir pagimdė žmogų.
Girdėte Viešpatės žodį.
Amen.

Šios, taip vadinamos "Evangelijos" turinys, lietuvių katalikų tarpe sukėlė nemažą pasipiktinimo audrą. Matyt, jų numinimui "Ateities" redaktorius, kun. K. Trimakas išleido gan plačios apimties, šiai Evangelijai aiškinti komentarus. Tų komentarų leidinį pavadino "Motėris ir Kristus". Jo knygu rinkoje nesimato, bet ji galima įsigyti, pasiuntus kažkokias negirdėtai Afenai 3,90 dol. perlaidą.
Manau, kad mūsų skaitančiai visuomenė bei pasipiktinusiems katalikams, būtų įdomu ir naudinga susipažinti su kun. K. Trimako, paruoštais, komentarais, kuriais jis gina Gintose Remeikytės taip vadinamą "Jonės Evangeliją". Bet jau pat pradžioje reikia pastebėti, kad jo minėta mę leidinyje surašyti argumentai pateisinti autore tokiu: pasipiktinusiųjų tos "Evangelijos" nesupratu. Ir, jo manymu, Gintose Remeikytė atskleidė Kristaus kančią, moters pažeminimą ir jos didybės kilnumą. Jis nutyli, kad tai išsakytą labai šlykščiais žodžiais, atvaizduojant pasibaisėtinas seksualines scenas.

Kun. K. Trimakas rašo, kad į maža sukaupė dalyką buvo jautriai — dramatiškai priešingai atsiliepti, nors tai padeda geriau suprasti save, kitus ir visą tikrovę. Jo nuomone, kad tokie neišgami balsai, sukelia pesimistiską nuomonę apie mūsų visuomenę. Sunku suprasti, kodėl jam taip atrodo? Mano nuomone, priešingai, veikti liudėti, jei mūsų visuomenė, pornografinius elgesius pavadintus "evangelijomis" nereaguotų, tuo labiau, ir dar kaip tokie, atspausdintų katalikiškame žurnale. Tokia tyla reikėtų visuomenės

moralinį nuosmukį.
Kun. K. Trimakas reiškia ir pasitenkinimą kad mūsų visuomenė ir tai kultūringai atsilieptė. Tai tiesa, jam rašytoose laiškuose, kuriuos jis savo ledinyje atspausdino, buvo pareikštas pasipiktinimas, bet rašėjai rašė kultūringai, nors jie pasisakė jo adresu gan kietai.

Jam labai malonu, kai jo žvilgsnis nukrypsta į moterį, kurios šalia stovi jai artimas vyras ir kai ji gali stovėti šalia jo. Jis jaučia užuojautą tada, kai ją skriaudžia stipresnis. Įdomu, kodėl kun. K. Trimakas reiškia užuojautą tik nusikriaustajai moteriai, o ne visiems, kurie yra stipresniųjų skriaudžiami arba jau nusikriausti? Kodėl jam kraujas užverda, kaip jis rašo, kai stiprusis skriaudžia silpnesnį — atseit moterį? Bet kodėl jam kraujas neužverda, kai moteris būdama nepalyginamai stipresnė už negimusį kūdikį ir jį žudo. Statistikos duomenys pasibaisėtini, kiek yra tokių moterų, atseit, motinų, kurios šiandien negimusį kūdikį nužudo. Tie duomenys kur kas didesni už skaičių išpriešintų moterų. Pataitina kun. K. Trimakui su minėtais statistikos duomenimis susipažinti.

Ir bendrai, jei jis jau kalba apie užuojautą silpniesiems, tai nusikriaustųjų yra ne tik moterų, bet ir vyrų ir senelių, vaikų ir kūdikių. Juk kiekvieno nusikriaustojų žmogaus, nepaisant jo lyties būsenos, skauda. Pagaliau "Jonės Evangelijos" autorė, lyg ir pateisina moters išžaginimą, nes tai jai išėjo į gerą. Toji išžaginta moteris pagimdė žmogų. O pagimdytį žmogų, negi



Prof. AD. VARNAS

Ant politikos laktų (Grafika)

tai blogis? Matyt, ji dėl to ir savo eilėraščių pavadino Evangelija, kas reiškia Geroji Naujiena. Tiesa, kad moters išžaginimas yra blogis, bet jis nugalėtas gėriu — gimė žmogus.

Kun. K. Trimakas aiškina, kad ir Kristaus palyginimus galima iškreipti, jei juos skaitys nenusimanantis. Atrodo, jos šia užuominą norėtų pasakyti, kad Gintose Remeikytės pornografinė "Evangelija" yra tiek pat svari, kaip ir Kristaus palyginimai. Tai jo perdaug drąsus toks sugretinimas! Lyg ta "Jonės Evangelija" prilygtų Kristaus Evangelijai ir kad ji tiek pat šventa kaip ir Dovydo psalmės. O vis tik kalbant atvirai spausdinimas "Jonės Evangelijos" katalikiškame žurnale yra daugiau negu nesupratimas. Tai jau moralinio nuosmukio ženklas, kai tokio namos ateitininkijos dvasia. Juk ir pats kun. K. Trimakas iudija, kad jis rado reikalo atspausdinti leidinį, kuriuo jis bando pasipiktinusiems įkalbėti, kad jų pasipiktinimas išplaukia iš jų ignorancijos, jie nesuprato "genialios poetės" parašytos "Evangelijos" turinio ir ją klaidingai išsiaiškino.

Man rodos, kad kun. K. Trimakas, kaip moralės mokytojas, tokios taip tamsiai dviprasmiškos minties "Evangelijos" neturėjo išpausdinti, nes ji ne tik katalikų dvasios nepakelė, bet juos skaudžiai apvylė, juos papiktino. Jis savo ledinyje bando šį nelemtą darbą pateisinti, tą rašėjų laiškais, kurie yra tos pačios minties, kaip ir "Ateities" redaktoriaus. Bet gi, moralės srityje autoritetas yra kunigas, o

ne tie, kurie gėrisi šlykščiais pornografiniais romanais bei rašiniais ir vaizdais, kurie paprastai yra spausdinami palaiduose žurnaluose, kuriuose moraliai iškrypeliai randa sau pasigėrėjimo. Įsivaizduokime, kad "Jonės Evangelija" būtų buvęs iliustruota tais vaizdais, kuriais Ginta Remeikytė išsakė moters išžaginimą. Kokie pasibaisėtini būtų tie vaizdai...

A. Svilonis

II PLSŽ RAKETBOLO VARŽYBOS

II-ųjų Pasaulio Lietuvių Sporto Žaidynių Raketbolo (Racquetball) varžybos bus individualinės ir komandinės.

Individualinės varžybos vyks šiose klasėse: a) Vyrų atviroje, neriboto amžiaus, b) Vyrų senjorų, gimusių 1943 m. ir vyresnių ir c) Moterų, neriboto amžiaus. Bus vykdoma tik vienietų rungtys. Senjorams papildomai leidžiama žaisti ir atviroje vyrų klasėje.

Komandinės varžybos vyks tik vyrams, neriboto amžiaus. Komanda sudaro 5 vieneto žaidėjai. Galima turėti ne daugiau kaip 3 atsarginius.

Tiek individualinėse, tiek ir komandinėse varžybose dalyvių skaičius nepribotą. Komandinėse varžybose, kiekvienas klubas gali turėti neribotą komandų skaičių.

Dalyvavimas yra atviras visų kraštų, neabejotinai lietuvių kilmės žaidėjams, išpildžiusiems žaidynių nuostatų reikalavimus ir atlikusiems dalyvių registraciją. ŠALFASS-gos nariai

LB Arizonos Apyl. metinis susirinkimas

S. m. gegužės mėn. 1 d., sekadienį, įvyko LB Arizonos apylinkės metinis susirinkimas. Susirinkimui pirmininkavo pats LB apylinkės pirmininkas p. Vincas Ruseckas. Pagal LB įstatus apylinkės valdyba privalo bent prieš dvi savaites viešai pranešti siūlomą susirinkimo dienotvarkę, laiką, vietą. Dienotvarkė numatė valdybos papildymą, išdininko ir kontrdies komisijos pranešimą ir kitus narių išskelbtus klausimus.

Dėja, pirmininkas pradėjo susirinkimą ne pagal dienotvarkę, bet visai su neįvestais į dienotvarkę motinos dienos minėjimu ir LB apylinkės pinigų padalinimu "vertingoms" organizacijomis. Iš susirinkimo pasiūlysiams prisilaikyti patiekto dienotvarkės, dėl kurios buvo sušauktas susirinkimas, pirmininkas pakelti tonu atsakė, kad čia "techniškas" klausimas ir jį tai

turi būti atlikę metinę 1938 m. registraciją.

Vyrų individualinės, atviros varžybos vyks nuo trečiadienio, birželio 29 d. iki šeštadienio, liepos 2 d. imtinai. Vyrų komandinės ir vyrų senjorų bei moterų individualinės varžybos bus vykdomos penktadienį ir šeštadienį, liepos 1 ir 2 d.

Varžybos vyks Illinois universiteto, Circle aikštelėse, So. Halsted St. and Roosevelt Rd., Chicagoje, Ill.

Smulkesnės informacijos prašė visiems S. Amerikos lietuvių klubams ir užjūrio kraštams.

Galutinė dalyvių registracija atliekama iki gegužės 31 d., pas II-ųjų PLSŽ-nyų Raketbolo sekcijos vadovą Vladą Plečkaitį, šiuo adresu:

Mr. Vladas Plečkaitis, 4450 Rainbow Lane, Richmond Heights, OH 44143. Telef. (216) 531-3474.

Papildomas telefonas: Algimantas Motiejūnas (215) 382-0973.

Klubams nepriklausą žaidėjai ir ŠALFASS-gai nepriklausą sporto vienetai, suinteresuoti dalyvauti, prašomi kreiptis į bet kurį ŠALFASS-gos sporto klubą arba, tiesiogiai, į V. Plečkaitį ar A. Motiejūną.

Nesuspėjusieji atlikti registracijos iki gegužės 31 d., dėl galimybių dalyvauti keipiasi į V. Plečkaitį ar A. Motiejūną.

Paskutiniuosius informacijos bus panešta po galutinės dalyvių registracijos.

II-ųjų PLSŽ-nyų Komitetas

mes nekreipiame dėmesio ir eiti me prie jų svarstymo. Vietoj, kad patiektų susirinkimui dienotvarkės papildymą priimti ar atmesti ją, pirmininkas pasiūlė išskelbiam šį klausimą iš susirinkimo pasiūlyti. Paties pirmininko neprisilaikymas dienotvarkės ir be susirinkimo jos priėmimo LB apylinkei kainavo \$1000.

S. m. gegužės 1 d. LB apylinkės kasoje buvo \$2,900, iš kurių \$1000 auka sudarė 35% LB apylinkės kapitalo! Apie skiriamą \$1000 auką turėjo pirmininkas įtraukti į dienotvarkę ir pranešti bent dvi savaites prieš susirinkimą, kad susirinkimas būtų galėjęs ją vispusiškai apsvaryti ir nutarti, kam ji yra reikalingiausia, bet ne ant greitųjų ją paskirti, kam ji buvo mažiausiai reikalinga.

Iš to \$1000 gavo Lietuvių Fondas, Vasario 16 gimnazija, Liet. Pasaulio Dienos, kun. A. Valiūkos Liet. Kataliku Misija ir Liet. Pasiuntinybė Vašingtone. Ne viena iš čia suminėtyjų finansiniai nestovi ant bedugnės kranto ir nemiršta iš bado!

"Balfui" nepaskyrė nė vieno cento. Argi tos organizacijos nereikia remti? Ji juk šelpia baidančius skudurus apsirengusius šalančius mūsų brolius, seseris, žmonas, vyrus, tėvus ir vaikus Sibiro taigose ir Rusijos konclageriuose. Ar ne pirmoji vietoj jiems reikalinga auka?

Mūsų didelis filosofas prof. A. Maceina sunkiai serga. Argi jam nereikalinga finansinė parama padengti gydymosi išlaidas?

Vilniuje išeina melagių o ganas, kurį bolševikai pavadinė "Tiesa". Kokia ten gali būti tiesa, kuomet be melo nieko kitą nėra tame leidinyje. Bet iš k mūnistių nėjo geresnio nega ir tikėtis.

das. Kiek mes turime Maceinų. Kodėl jis užmirštas. Ar jis li tuvių tautai jau nebereikalingas? Kas sugebės jį pavaduoti ir tęsti jo pradėtą darbą mūsų kultūros srityje?

Taip pat nepaskyrė nė cent organizacijai, kuri gina OSI ka tinamus "karo nusikaltėlius", kuriuos jau planuoja deportuoti Izraelį nukankinimui.

Pavz., LB apylinkės pirmininkas paskyrė Lietuvių Fondui, r dos, 200 ar 250 dolerių. Lietuvių Fondas turi 2 milijonus kapitalo ir yra paskyręs savo laik iš suaukotų lietuvių sunkiai u dirbtų centų \$1000 dolerių p mija žydai Merui už pornografinį "Stripitizą". Vasario 16 gimnazijai, kuri leidžia mokini vykti į Vilnių ir leidžia Petr niui teršti jų jaunas galvel atėistiniu marksizmu. Ar tok gimnazija verta paramos?

Skiriant aukas neužtenk remtis gražiai parašytais la kais prašančiuji, bet pirmia sia reikia atsižvelgti ar gauna tis auką yra jos vertas ir ka ji bus sunaudota.

A. Feniksiet

— Tarp Golanų aukštumų 10 mylių ruožo bus Jungtin Tautų demarkacijos linija.

— Izraelis nustatys, kiek k riu Libanas galės įvesti į Izra lio karių apšaudymo pozicijas.

• Vilniuje išeina melagių o ganas, kurį bolševikai pavadinė "Tiesa". Kokia ten gali būti tiesa, kuomet be melo nieko kitą nėra tame leidinyje. Bet iš k mūnistių nėjo geresnio nega ir tikėtis.

SUSIVIENIJIMAS LIETUVIŲ AMERIKOJE

yra seniausia, didžiausia ir turtingiausia lietuvių fraternalinė organizacija, lietuviams ištikimai tarnaujanti jau per 97 metus.

SLA — atlieka kultūrinius darbus, gelbsti ir kitiems, kurie tuos darbus dirba.

SLA — išmoko daugiau kaip ASTUONIS MILIJONUS dolerių apdraudę savo narius.

SLA — apdraudžia pigiausiomis kainomis. SLA neieško pelno, nariams patarnauja tik savijautos patirtimi.

SLA — apdraudžia pigia terminuota apdrauda: iki \$1,000 apdraudus suma tamoka tik \$8.00 metams.

SLA — knopą yra vienoje lietuvių kolonijoje. Kreipkitės į savo apylinkės klubą veikiantį jė jums mūlėlai pagelbės. SLA širaiti.

Galite kreiptis ir tiesiai į SLA Centrą:

LITHUANIAN ALLIANCE OF AMERICA
807 W. 30th St., New York, N.Y. 10001
Tel. (212) 563-2210

NEBRANGIOS, BET VERTINGOS KNYGOS

• LITERATURA. Lietuvių literatūros, meno ir mokslų 1964 m. metraštis. Jame yra vertingi, niekuomet nesenstę, Vlna Krėvė, Igno Biapielo, Vinco Maciūno, P. Jonko, V. Stankos J. Rankūno, dr. Kazio Grimaus, taip pat K. Matusevičiaus ir V. Meilūno straipsniai bei studijos, iliustruotos nuotraukomis. M. K. Čiurlionio, M. Šileikio, V. Kabanos, A. Rūkštelės ir A. Varnos kūrybos paveikslai. 365 pusl. knyga kainuoja tik \$3.

• DAINŲ SVENTĖS LAUKUOSE, poetės, rašytojos ir tautinių dainų pirmūnės Juozės Vaidūnienės atsiminimai apie dainų sventes bei jų istoriją ir eigą. Įdomi skaityti ir nedainuojan tiems, gerintis autorės puikiu stiliumi ir surinktais duomenimis bei užkulisais. Studija yra 151 pusl., kainuoja \$2.

• VIENISO ŽMOGAUS GYVENIMAS, Antano Rūkos aprašas Jono Adomaičio — Dėdės Seno gyvenimas. Tai ne saugų gyvenimo bruožų aprašymas, bet tikslu to laikotarpio buities lėta ratinė studija, suakcentuota skirnelėmis. Ta 206 puslapių knyp parduodama tik už \$2.

• LIETUVIAKASIS PAMARIS, Henriko Tomo-Tamalevičiaus įdomiai parašyta studija apie Rytprūsius, remiantis Pakalės Labguvos apskrityje duomenimis. Aprašymai įdomūs kiekvienam lietuviui. Leidinyje iliustruotos nuotraukomis, pabaigoje duodami vitovardžių pavadinimai ir jų vertiniai į vokiečių kalbą. Laba nadingoje 338 pusl. knygoje yra Rytprūšių žemėlapis. Kaina \$2.

• KĄ LAUMĖS LAMĖ, rašytojos Petronėlės Orinaitės atsiminimai ir mintys apie žmones ir vietas neprik. Lietuvoje ir pū maišiais bolševikų okupacijos metais. Knyga turi 234 puslapius bet kainuoja tik \$3.

• JULIUS JANONIS, poetas ir revoliucionierius, nesuprat las ir klaidingai interpretuojamas gyvenime ir politikoje; tik a Jurgio Jaiūno knygoje apie Julijaus Janonio gyvenimą ir po etiją. Dabar būtų jį galima pavadinti kovotoju už žmogaus teises. Knyga yra didelio formato, 265 puslapių, kainuoja \$4.

• SATTIRINIS NOVELĖS, H. Zolienko kūrinyje, J. Valčiū vertimas, 309 pusl. knygoje yra 80 samojingų novelių. Kaina \$2.

Knygos gausiamas Naujienos, 1789 So. Halsted St., Chicago, IL 60608. Užsakant prašoma įdėti šiek tiek pinigų už paštą.

GIFT PARCELS TO LITHUANIA

PACKAGE EXPRESS & TRAVEL AGENCY, INC.

2608 West 69th St., Chicago, Ill. 60629 • Tel. 925-2787

Didelis pasirinkimas geros rūšies įvairių prekių.

Maistas iš Europos sandėlių.

MARIJA NOREIKIENĖ

SIUNTINIAI Į LIETUVĄ

Cosmos Parcels Express Corp.

MARQUETTE GIFT PARCELS SERVICE

2501 W. 69th St., Chicago, Ill. 60629 • Tel. 925-2737

V. VALANTINAS

JAY DRUGS VAISTINĖ

2759 W. 71st St., Chicago, Ill.

• RUPESTINGAI IŠPILDOMI RECEPTAI • FANNIE MAY SALDUMYNAI • KOSMETIKOS REIKMENYS

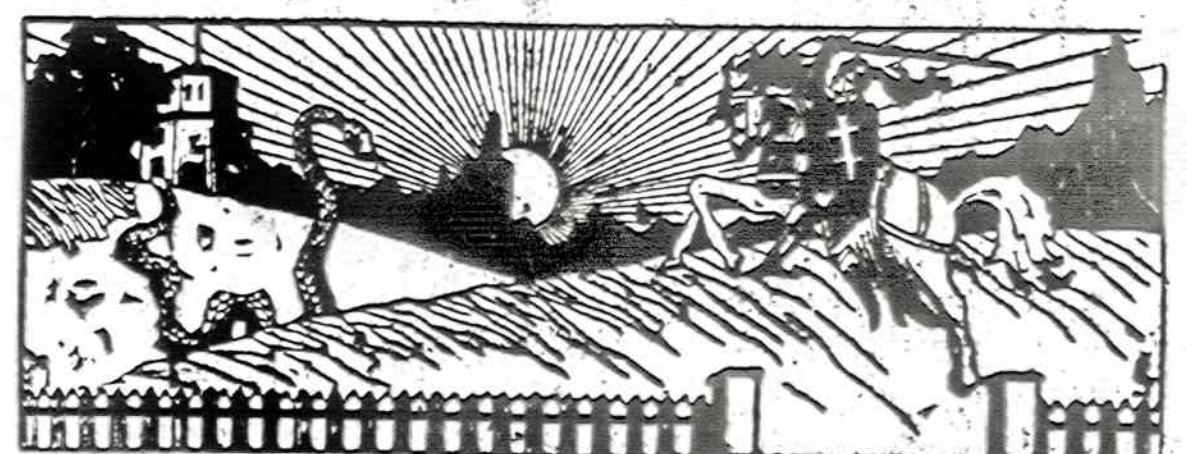
Atdara šiokiadieniais nuo

9 val. ryto iki 10 val. vakaro.

Sekmadieniais nuo 9 val. ryto iki 8:30 val. vak.

D. KUHLMAN, B.S., Registruotas vaistininkas

Tel. 476-2206



Inž. LIODAS MIKSYS,
50 metų studijavęs, kaip

IŠ PRAEITIES ŪKANŲ
ATEINA LIETUVA,

parašė 700 puslapių knygą, kurion sudėjo viską, kas bet kada ir bet kur, bet kuria kalba buvo parašyta apie Lietuvą, lietuvius ir lietuvių kalbą. Jis mokėsi kartu su kun. Jurgium ir prof. K. Būga pas geriausius šimtmečio pradžios kalbininkus, padarė lietuvių kalbą liečiančias ištraukas, paruošė tikslūs vertimus ir patarė mums toliau studijuoti.

Kaina \$25. Kieti viršeliai. Paltas \$2.

NAUJIENOS

1789 S. Halsted St., Chicago, IL 60608

Wednesday, May 13, 1983 Thursday, May 19, 1983

SECOND-CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS, USPS 37494000

As of January 1, 1980	metams	\$40.00
Subscription Rates:	pusei metų	\$22.00
	trims mėnesiams	\$15.00
	vienam mėnesiui	\$4.00
Chicago \$45.00 per year, \$24.00 per six months, \$12.00 per 3 months. In other USA localities \$40.00 per year, \$22.00 per six months, \$12.00 per three months. Canada \$45.00 per year; other countries \$48.00 per year.	Kanadoje:	
	metams	\$45.00
	pusei metų	\$24.00
	trims mėnesiams	\$15.00
	vienam mėnesiui	\$4.00
25 cents per copy	Užsienio:	
Nuo sausio pirmos dienos	metams	\$48.00
Dienraščio kainos:	pusei metų	\$26.00
Chicagoje ir priemiestuose:		
metams	\$45.00	
pusei metų	\$24.00	
trims mėnesiams	\$12.00	
vienam mėnesiui	\$5.00	
Kitoje JAV vietoje:		
	\$5.00	

NAUJIENŲ raštinė atdara kasdien, išskyrus sekmadienius, nuo 9 val. ryto iki 5 val. popiet. Seštadieniais — iki 12 val.

Viduklės klebonas Alfonsas Svarinskas

Apie kunigą Alfonsą Svarinską rašė VLIKO leidžia ma Elta, buvo straipsnių ALTo Informacijos biuletenyje, rašė lietuviškoji spauda, rašė ir Naujienos. Mūsų skaitytojai yra tiek informuoti, kiek gavome žinių iš katalikų paruoštos spaudos.

Lūdina pasakyti, visa Amerikos lietuvių spauda nedavė pilnesnio vaizdo apie šį lietuvių kovotoją už savo krašto gyventojų pagrindines teises, už tikinčiųjų teises, už bažnyčios laisvę, už lietuvių kovą tai laisvę ginti ir, pagaliau, už 58 metų lietuvių, atkakliai kiekvieną dieną kovojanti prieš lietuvių tautos pavergimą, Sovietų Sąjungos pirmąją lietuvių komunistų partiją ir už lietuvių iškamą būdą atsikratyti okupanto ir nepriklausomai tvarkyti visus savo teisinius, visuomeninius ir tikiybinius reikalus.

Lietuviai katalikai apie kun. Svarinską turėjo daugiau žinoti. Kartas nuo karto Draugo žmonės pasigiria, kad jie turi ryšius su Lietuva, bet apie kun. Svarinską neturėjo nei žinių, nei apytikrio girslo. Kun. Svarinskas buvo ne tik 7 kalėjimo metus gavęs, bet ir kunigo teisių netekęs Viduklės klebonas. Zemaitijos gilumoj gyvenęs ir dirbęs, Viduklės klebonas palaikė ryšius su laisvės siekiais lietuviams, palaikė ryšius su partizanais. Kun. Svarinskas buvo nubaustas ne vieną kartą, bet tris. Jam buvo žinomi visi sovietinės Lietuvos kalėjimai.

Klebonas Svarinskas viešai tvirtino, kad okupantas, užuot išauklėjęs stiprų, pasiryžusį, dirbantį ir kovojantį jaunimą, jį ištvirtino, kalėjimo kameras pripildė sugedusio ir ištvirtinto jaunimo eilėmis.

Viduklės klebono Alfonso Svarinsko byla svarstė pats aukščiausias okupanto primestos sovietinės Lietuvos valdžios teismas. Visi žino, kaip sovietiniai teismai veikė Sovietų Sąjungoje, vyresnieji atsimeina, kaip tie teismai veikė pavergtoje Lietuvoje. Pradžioje jie naudojosi Sniečium ir Gedvila, o vėliau į lietuviškus teismus buvo atsiųsti sovietiniai prokurorai, kurie apvertė aukštyn kojom visą nepriklausomos Lietuvos teisinę sistemą. Teismo

eigos dokumentus surankiojo Jonas Talalas ir paruošė knygą, dokumentuodamas visus sovietinius pakeitimus. ALtas buvo prižadėjęs minėtą knygą išleisti, bet iki šio meto minėtas darbas dar neatspausdintas. Laimė, kad visa dokumentacija jau buvo atspausdinta Naujienose ir paties Talalo koreguota.

Viduklės klebonas pateko į aukščiausio sovietinio teismo rankas. Niekas taip atkakliai negynė žmogaus teisės tikėti taip, kaip jam sąžinė leidžia, kaip tai darė Viduklės klebonas Svarinskas, bet jau pačiame teismo sprendime kleb. Svarinskas net nevadinamas kunigu.

Tiktai šiomis dienomis Naujienas pasiekė š.m. gegužės 7 d. Tiesoje aprašyta Viduklės klebono bylos eiga. Ją aprašė Tiesos reporteris Algirdas Strumskis. Jojo reportažas užima keturias Tiesos skiltis. Jis vadinasi "Nuteistasis už įstatymų pažeidimus". Po pavadinimu dar pridėtas toks paaiškinimas: "Mintys po teismo sprendimo".

Okupacinė valdžia, sovietinis reporteris ir komunistų partija pralaukė net keturis mėnesius, kol paskelbė "aukščiausio teismo" sprendimą. Yra pagrindo manyti, kad šitas reportažas ėjo iš rankų į rankas, kol buvo nartata viešai jį paskelbti.

Tiesa yra Lietuvos komunistų partijos, tarybinės Lietuvos vyriausybės organas. Ją redaguoja amerikiečiams žinomas A. Laurinčiukas, o dar tikrina aukščiausioji "taryba". Algirdas Strumskis yra senos komunistės Onos Strumskienės sūnus.

Iki šio meto Naujienos komunistinių rašinių neskelbė, bet šiomis dienomis rengiamės paskelbti visą Algirdo Strumskio raštą. Jis yra šiandieninės Lietuvos istorijos dalis. Iš jo matyti, kad pavergti lietuviai taip lengvai okupantui nepasiduoda. Jie kovojo prieš okupantą nuo pirmos įsiveržimo dienos, jie veda tą kovą ir šiandien. Kunigas Alfonsas Svarinskas yra atkakliausias kovotojas prieš Sovietų okupaciją. Jis vedė kovą žodžiu ir raštu. Jis gynė pagrindines žmogaus teises ir gynė bažnyčios teises. Jis nekreipė dėmesio į asmeninį pavojų ir okupanto persekiojimus. Jis patiems komunistams į akis drėbė, kad jie sako vieną, o praktiškame gyvenime elgiasi visai kitaip. Skaitant Strumskio rašinį, reikia turėti galvoje, kad jis paruoštas komunistų. Reikia žinoti, kad jie viską piešia kitomis spalvomis. Kur jie sako, kad juoda, tai reikia skaityti, jog tai balta.

Algirdo Strumskio paruoštas, okupanto tikrintas Viduklės klebono teismo reportažas yra šiandieninio gyvenimo aprašymas. tikras vaizdas, tikrai reikia mokėti jį skaityti.

Kun. Svarinskas žinojo, kad kovotojai L. Simutis ir V. Petkus atkakliai kovojo prieš okupantą. Jie buvo suminti ir nubausti prievartos darbais. Kai jiedu buvo išleisti iš kalėjimo, tai kun. Svarinskas jiems suruošė pagerbimą. Buvo pakviesti keli vaikai į suruoštą pagerbimą. Kun. Svarinskas vaikams pasakė, kad gyvenime kiekvienas laisvai pasirenka savo draugus. Vaikai suprato, kad gyvenimo draugai gali būti kovotojai už pavergtos tautos laisvę.

Okupantas nustatė, kad Viduklės klebonas palaikė ryšius su "Šarūno" vadovaujamais partizanais. "Šarūno" vadovu buvo "buožės sūnus" — J. Survila, kaip rašo Strumskis.

Pats kun. Svarinskas palaikė ryšius su "Šarūnu". Jis vadinosi "Laisvūnas". Už santykius su "Šarūnu" kunigas Svarinskas 1948 metais buvo nubaustas. Tiktai atlikęs pirmąją bausmę, jis tapo dvasiškiu.

Aukščiausiais teismas jam paskyrė ne tik 7 metus prievartos darbų, bet paskyrė dar 3 metus gyventi trem-



V. SVARINĖ

JUR. TĖ IR KASTYTIS

ALGIRDAS GUSTAITIS

STASIO RAŠTIKIO UŽRAŠŲ IV TOMAS "LIETUVOS LIKIMO KELIAIS"

Didelės knygos trumpa apžvalga



GEN. STASYS RAŠTIKIS

(Tęsinys)

Žydų neapykantą lietuviams gen. Raštikis nutyli, nors kiekvienas gyvenęs tuo laiku sovietų okupuotoje Lietuvoje prisimenas, žino. Gal dėl per daug gero lietuvių būdo, nuolaidumo, gal pamaldumo ir noro atleisti net didžiausius nusikaltėlius, lietuviai ystiek stengėsi padėti

žydams, tuo labai ir labai rizikuodami. Skaitome:

"Čia jie rado suvarytus žagares ir toje apylinkėje gyvenusius žydus. Šiems lietuviams milicininkams buvo įsakyta šaudyti žydus. Lietuviai atsisakė ir užprotestavo už jų mairymą į tokį darbą. Pasipriešinusius lietuvių milicininkus vokiečiai čia pat sušaudė kartu su žydais ir visus kartu užkasė toje pat duobėje". (368).

Keliolikoje vietų rašoma apie žydus. Kaip žydai atsidėjo lietuviams už jų gelbėjimą, už begalinį aukavimąsi imtinai iki gyvybių atidavimo? — Nagi, ne tik pavieniai žydai, bet netgi Izraelis išėjo šmeižti, niekinti, terlioti, persekioti lietuvių JAV-ėse. Ne be reikalo sakoma, kad JAV-ės yra paskutinė žydų valdoma valstybė. Kokia šlykšti gėda tariaiama demokratinei visuomenei: kovotojus prieš žmonijos priešus nori apšaukti kaip talkininkus žmonijos priešams! 405 psl. juodomis raidėmis įrašyta: "Laikyti tad Lietuvos Laikinąją vyriausybę

tyje. Atlikęs bausmę, jis dar negalės grįžti į rusų pavergtą Lietuvą, bet turės dar metus gyventi valdžios nurodytoje Sibiro vietoje.

Naujiųjų skaitytojai, beskaitydami Algirdo Strumskio suvėluotą teismo reportažą, turi atsiminti šlame įžanginiame pasakytas mintis.

"karo nusikaltėliais", kaip tai daro sovietiniai leidiniai, tegalėtų tik nacių propagandistai".

Ivairių veikėjų laiskai

Knygoje yra įvairių veikėjų laiskų, skirtingų recenzijų apžvalgų, komentarų, veikla VLI-Ke ir daug kitko.

Tai jau ne esminiai dėsčiai, o trupmenos, kartais net smulkmenos. Gal didelių asmenų menkinčiai svarbūs. Pridėti blizgantįjį daiktėlių ateities rašytojams talkins sustatyti pilną autoriaus biografiją, teatrinį, filminį veiklą su visokiaisiais šešėliais. Išmesti visad galima, pridėti labai sunku.

Sunaikinti ir išlikę dienoraščiai

Bolševikams okupavus Lietuvą, pradėjus sekti gen. Raštikį, savo rašytus dienoraščius užkasė, vėliau atkasė ir sudegino, kad nepakliūtų rusams, kad nenukentėtų nekalti žmonės, kad niekšai negautų įrodymų.

Taip padarė ir vokiečių okupacijai baigiantis.

Galima tik numanyti, kiek brangios medžiagos sunaikinta. Vis dėl to pasibaigėtinų okupacijų.

Pasitraukus į Vakarus, iš naujo pradėjo užrašyti svarbesnius įvykius, išpūdiuos, nutikimus. Pirmoji data 1948.1.1 d. Netrukus susidūrė su amerikiečiais, kurie neturėjo nei mažiausio supratimo apie politinius įvykius Lietuvoje.

Šiuose dienoraščiuose daug idomių užrašų, vieniems teigiamų, kitiems ne. 1949.IV.9 d., Schwinfurt'a pereinamojoje DP stovykloje buvęs populiarius lenkijos žydų klausimas: Kiek kainuoja plaučiai? Žydai pirkdavę gerų plaučių nuotraukas, mokėję tūkstančius dolerių. (Psl. 661).

Pirmas išpūdis JAV-ėse — dangorajiniai ir labai nešvarios ir prišukšlintos miesto gatvės. Tuo patyrė, kad Amerikoje nesvarbu mokslas, bet raumenys. (663).

Kiek demokratiški amerikiečiai, netrukus paskaitė "Naujienų" nr. 193, 1949 m. Knygoje Freda Utley apie okupuotą Vokietiją padavė tokį faktą: Niurenberge prie Grand viešbučio, kurį pasiėmė Amerikos valdžia, buvo uždėtas užrašas, draudžias įeiti "vokiečiams, D. P. ir šunims". Tokių mus labai žeminančių užrašų buvo ir daugiau okupuotoje Vokietijoje". (664). (Bus daugiau)

— Generolas Amos Jaron leido falangistams žudyti šatilos stovykloje buvusius palestiniečius, bet dabar premjeras Beginas nori jį paskirti demarkacijos zonomis tikrinti.

HENRIKAS SINKEVIČIUS

KRYŽIUOČIAI

(Tęsinys)

— Mačiau Mozūrijos kunigaikštį Henriką, kuris rungtyne dalyvaudavo, — atsakė Zbyška.

— Jis neturėtų būti už tai smerkiamas, — pakeldamas pirštą į viršų atsakė abatas, — bet tik dėl to, kad jis vedė ir dar nelaimingai, nes jo žmona iš pat jaunystės garbino Bachą ir buvo neištikima.

Čia jis sustabdė savo arklių ir dar rimčiau pradėjo mokyti:

— Kas nori išsirinkti moterį ir ją vesti, turi žiūrėti, kad ji būtų dievobaiminga, gerų papročių, būtų gera šeimininkė ir kukli. Šių savybių iš žmonos reikalauja ne tik Bažnyčios Tėvai, bet ir pagoniškųjų laikų galvočius Seneka. O kaip pažinsi, kad gerą išsirinkai, jei nepažinsi lizdo, iš kurio tavo gyvenimo draugė yra kilusi? Kitas priežodis sako: "Obuolys nuo obelies netoli krenta". Koks jautis, tokia ir oda, kokia močia, tokia ir dukra. Ir iš šito pasakymo pasimokyk, nuodėmingas žmogau: neieškok žmonos toli, bet rinkis ją iš artimųjų, nes ne kartą apsisverksi pikta ir nesąžiningą gavęs, kaip verke ir tas filosofas, kuriam gincys iš mėgstanti žmona paleido puodą su skysčiais į galvą.

— Per amžius, amen! — vienu balsu sugriau-

dė jo palydovai, kurie, būdami įpratę abatui visada taip atsakyti, nesirūpino atsakymo tikslumu.

Visi klausėsi abato žodžių su dideliu dėmesiu ir stebėjosi jo iškalba ir raštų išmanymu. Jis giliai tiesiai nekalbėjo vienam Zbyškai, bet daugiau Zychui ir Jagienkai, lyg norėdamas juos išaukštinti. Jagienka aiškiai suprato, apie ką šita kalba sukasi ir mėtė aiškius žvilgsnius į vaikina, kuris, suraukęs antakius ir nuleidęs galvą, tarytum svarstė tai, ką girdėjo.

Netrukus vėl visi tylėdami pajudėjo. Pagaliau pasirodžius Kresnai, abatas pasitaisė diržą taip, kad būtų patogų sugriebti už kardo rankenos, ir tarė:

— Senasis Vilkas iš Beržinės, tur būt, su gerais palydovais pasirodys.

— Tur būt, — atsakė Zychas, — bet girdėjau tarnus kalbančius, kad susirgęs.

— O vienas mano palydovų girdėjo, kad turimus užpulti prie smuklės po pamaldų.

— Nedarys jis taip, iš anksto nepranešęs, o ypač po šventų mišių.

— Tegu Dievas jam primena. Aš kovos su nieku neieškau ir kantriai skriaudas pakeliu.

Cia atsigręžė į savo palydovus ir tarė:

— Neištraukti kardų ir atsiminti, kad dvasininko tarnai esate. O jei anie pirmieji ištrauks, tada pulti!

Zbyška, jodamas greta Jagienkos, klausinėjo ją apie dalykus, kurie jam ypač knietėjo:

— Preclavą ir jaunąjį Vilką tur būt rasime Kresnoje, — kalbėjo. — Parodysi man juos iš tolo, kad žinočiau, kurie.

— Gerai, — atsakė Jagienka.

— Prieš pamaldas ir po pamaldų jie, tur būt, susitinka, bet ką veikia kitu metu?

— Patarnauja man, kaip išmano.

— Šiandien jie tau nepatarnaus, supranti?

Ir ji vėl nuolankiai atsakė:

— Gerai.

Tolimesni jų pokalbį nutraukė būgnų mušimas, nes tuo metu Kresnoje varpų dar nebuvo. Netrukus jie buvo vietoje. Iš prie bažnyčios susirinkusios minios tuojau išsiveržė jaunas Vilkas ir Preclavas, bet Zbyška juos aplenkė: nušoko nuo arklio ir, suėmęs Jagienką už šono, nusodino nuo arklio, paėmė už parankės ir, iššaukiančiai juos žiūrėdamas, vedė į bažnyčią.

Bažnyčios prieangyje jų laukė naujas nusi-vylimas. Abu nuskubėjo prie švento vandens indo ir, panardinę savo rankas jame, ištiesė jas merginai. Bet tą patį padarė ir Zbyška, o ji prisilietė jo pirštų, persižegnojo ir kartu įėjo į bažnyčią. Tada ne tik jaunas Vilkas, bet ir Preclavas, nors ir nepasirūpinęs guviu protu, susiprotėjo, kad visa tai buvo tyčia daroma, ir abu pagavo toks pyktis, kad net jų plaukai po tinkeliais pasišiausė. Tačiau jie turėjo tiek proto, kad suprato, jog supykusiems nedera įeiti į bažnyčią, nes Dievas galis nubausti. Vilkas iš prieangio smuko kaip įsiutęs

į šventorių, pats nežinodamas kur. Preclavas patraukė paskui jį, taip pat nežinodamas, kur atsidurs.

Jie sustojo prie tvoros kampo, kur gulėjo krūva didelių akmenų, suvežtų numatomai statyti varpinei. Ir taip Vilkas, norėdamas išlieti degantį jo krūtineje ir net jį smaigiantį pyktį, griebė už akmens ir pradėjo jį purtyti. Tai matydamas, Preclavas taip pat griebė tą akmenį tąsyti ir vėliau ritinti per visą šventorių, net iki bažnyčios durų.

Žmonės juos stebėjo ir galvojo, kad jie yra ką nors prisiekę padaryti ir tuo būdu nori prisidėti prie statomosios varpinės darbų. Bet įtemptos jų jėgos gerokai išsėko, todėl sustojo ritę ir žiūrėjo vienas į antrą apstulbę.

Tyla nutraukė Preclavas.

— Na, ir kas? — paklausė.

— Kas? — atsakė Vilkas.

— Pulsime į tuojau?

— Kaip gi bažnyčioje puls?

— Ne bažnyčioje, bet po mišių.

— Su Zychu ir su abatu atvyko. Atsimeni, ką Zychas pasakė? "Jei tik įvyks peštynės, abu iš Zgoželio išsivysiu". Kitaip būčiau seniai tau šonkaulius sulaužęs.

— Arba aš tau, — atkirto Preclavas, gniauždamas savo kumštis.

(Bus daugiau)

VILIAH

VAKARŲ VĖJAI

112 modernios poezijos puslapių. Kaina \$5. Minkšti viršeliai. Pasiųsime poeziją, kai atsiųsime pinigus tokiu adresu:

Naujiešos, 1739 S. Halsted St., Chicago, IL 60608

DR. PAUL V. DARGIS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
Westchester Community klinika
Medicinos direktorius
1938 S. Mannheim Rd., Westchester, Ill.
VALANDOS: 3-9 darbo dienomis
ir kas antrą sešadienį 8-2 val.
Tel.: 562-2727 arba 562-2728

TEL. 233-8553
Service 855-4504, Page 06058

DR. A. B. GLEVECKAS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
SPECIALYBĖ: AKIŲ LIGOS
1907 West 103rd Street
Valandos pagal susitarimą

DR. FRANK PLECKAS

OPTOMETRISTAS
KALBA LIETUVISKAI
2618 W. 71st St. Tel. 737-5149
Tikrina akis. Pritaiko akinius
ir "contact lenses".

DR. LEONAS SEIBUTIS

INKSTŲ, PUSLĖS IR
PROSTATOS CHIRURGIJA
2656 WEST 63rd STREET
Valandos: antradi. 1-4 popiet,
ketvirtadi. 5-7 val. vak.
Ofiso telefonas: 776-2886
Residencijos tel.: 448-5548

FLORIDA

DR. C. K. BOBELIS

Prostatos, inkstų ir šlapimo
takų chirurgija.
5025 CENTRAL AVE.
St. Petersburg, Fla. 33718
Tel. (813) 321-4200

PERKRAUSTYMAI

MOVING
Laidimai — Pilna apdraudė
ZEMA KAINA
Priimam Master Charge
ir VISA kortelės.
A. ŠERENAS. Tel. 925-8063

MOVING

Apraustas perkraustymas
iš įvairių atstumų.
ANTANAS VILIMAS
Tel. 376-1882 arba 376-5996

SOPHIE BARCUS

RADIO ŠEIMOS VALANDOS
Seštadieniais ir sekmadieniais
nuo 8:30 iki 9:30 val. ryto.
Stoties WOPA - 1490 AM
transliuojamos iš mūsų studijos
Marquette Park.
Vedėja — Aldona Deuker
Telef.: 778-1543
7159 So. MAPLEWOOD AVE.
CHICAGO, IL 60629

"Lietuvos Aidai"

KAZĖ BRAZDIONYTĖ
Programos vedėja
Kasdien nuo pirmadienio iki penktadienio 8:30 val. vakaro.
Visos laidos iš WCEV stoties,
banga 1450 AM.
St. Petersburg, Fla., 12:30 val. p.p.
iš WTIS stoties, 1110 AM banga.
2646 W. 71st Street
Chicago, Illinois 60629
Telef. 778-5374



SUSIRINKIMŲ PRANEŠIMAI

Lietuvių Žagarės klubo eilinis narių susirinkimas įvyks šeštadienį, gegužės 21 d., 2 val. popiet, Anelės Kojak salėje, 4500 S. Talman Ave. Nariai prasomai atsilankyti, nes yra svarbių reikalų aptarti. Bus vaisės, Rožė Didžgalvis, raš.

Lietuvių Pensininkų 5-gos narių pobūvis - susirinkimas įvyks gegužės 25 d., trečiadienį, 1 val. 30 min. p.p. Šaulių Namuose, 2417 W. 43rd Street. Bus meninė programa, šilti užkandžiai ir loterija. Įėjimo akva — \$4. Nariai yra prasomai atnešti koki daiktą dovanų paskirstymui. Valdyba

— Lenkų valdžia atmetė popiežiaus prašymą amnestuoti politinius kalinius prieš jo vizitą birželio mėnesį. Bet ministras Jerzy Urban pareiškė, kad iki to laiko tokių kalinių beliks mažiau kaip 200, o tai ir bus valdžios palankus mostas Vatikaniui.

— Vakarų Vokietijos kanceleris H. Kohl nori pagerinti santykius su Rytų Europa, o dauguma jo kritikų reikalauja laikytis griežtesnės linijos. Jis tikisi, kad liepos 4 d. Maskvos vizitas bus tik pradžia reguliarių susitikimų ateityje.

— Kinai siūlo Taivano pramonininkams labai geromis sąlygomis investuoti kapitalą keturiuose Kinijos ekonominėse zonos. Tačiau Taivano valdžia savo pramonininkų bet kokius bandymus pasinaudoti tuo pasiūlymu laikytų krašto išdavimu.

• Gal jūs netikėsite, bet "tarybinė" Lietuva vienu atžvilgiu pralenkė ir Ameriką. Čia pas mus tik žymesnius svečius iš užsienio pavezioja su palydovais ir parodo visokias vietas. Bet paleikiniai ir eilinius turistus apsupa keliais palydovais ir nevargina jų aprodinėjimu kolchozų su prakiuraisiais stogais ir suvargusiais žmoneliais.



Dail. Pocevičiūtė

Natiūrmortas. Alejus

APLINK MUS IR MŪSŲ NAMUS



Naudingi patarimai ir įdomūs dalykai

• Automobilistams: pripūsk savo automobilio padangas 2 ar 4 svarus daugiau negu pataria fabrikanto rankvedėlis, tik ne daugiau, kaip 32 svarus. Sutaupysi ant padangų, ant gazolino ir lengviau bus vairuoti mašiną.

• Jeigu esi apsidraudęs ir moki kompanijai premijas, mokėk ne kas mėnesį, bet iš karto už metus. Sutaupysi apie 10 centų nuo dolerio.

• Maisto parduotuvės parduvinėja produktus, kuriuos jos patsios perka. Bet tuos parduotuvės turi ir savo gamybos dalykų, ant kurių būna pažymėtas ir jų vardas. Tokie dalykai būna apie 15% pigesni. Jei pirksi tokius, sutaupysi pinigų.

• Jeigu senas automobilis jau baigiasi, patartina paieškoti dar gero vartoto automobilio, kuriuo išvažinėta ne per daug mylių. Gausite daugiau naudos už dolerį, negu iš naujos mašinos. Naujas automobilis paprastai per 2 metus praranda pusę savo originalios vertės.

• Kad gavus svarą plunksnų, reikia nupešti 15 žąsų.

• Swanson etiketėmis yra jau gaminami užšaldyti pusryčiai. Labiausiai mėgiamos šios trys rūšys: 1) du plakti kiaušiniai, dešrelė ir kepta bulvė; 2) du gabalai prancūziško tosto ir dvi dešrelės; 3) trys blynai ir dvi dešrelės. Jie kainuoja 84, 74 ir 75 centus. Perkant produktus ir gaminantis iš jų atitinkamus pusryčius, kainuoja 50% pigiau.

• Yra įdomios ir naudingos informacijos, veltui atsiunčiamos. Reikia tik tai paprašyti ir nurodyti savo adresą. Knygos ar brošiūros pavadinimas nurodo dalyko esmę:

— Are You Making the Most of Your Vacation? Leaflet. Public Relations Dept., Sun Life of Canada U.S. Hdqtrs., One Sun Life Executive Park, Wallesley Hills, MA 02181.

— A Hoheowner's Guide to Choosing Siding, 15 p.p. Aluminum Assoc. Remodeling Action Center, 250 W. 57th St., New York, NY 10019.

— People Power, 411 p.p., Consumer Information Center Dept. 628H, Pueblo, CO 81009.

POMIDORAI SU ĮDARYTAIS KIAUSINIAIS

Paimkite 6 vidutinio dydžio pomidorus, druskos, maltų pipirų, petražolių lapelių, pusę stiklinės grietinės.

Kiaušinių įdarui: 3 kiaušinius, 1 svogūną, maltų pipirų, grietinės, druskos.

Kietus, vienodo dydžio raudonus pomidorus nuplauti, nusausinti ir kiekvieną perpjauti keturias dalis taip, kad skiltys apatinėje pomidorų dalyje tarpusavyje laikytųsi. Tada kiekvieną pomidorą pabarstyti druska.

ka, maltais pipirais ir palaikyti 20 minučių, kad įsisūretų.

Įdarui kiaušinius kietai išvirti, atšaldyti, sukapti, pridėti smulkiai pjaustytų svogūnų, grietinės, pipirų, druskos ir viską sumaišyti. Taip paruoštą masę dėti tarp praskirtų pomidorų skiltelių. Viršų pabarstyti petražolių (lapeliais, tvarkingai sudėti) ir indą. Tarpus papuošti petražolių lapeliais.

LIETUVIŠKUS ŠALTIBARŠČIUS GALIMA PAGAMINTI TAIP:

Pirmiausia reikia burokėlius išvirti, nulupti, supiaustyti smulkiais pailgiais pabalėliais arba sutarkuoti stambia tarka, užpulti verdančiu vandeniu ir palaikyti karštai 30 minučių. Po to atvėsinti, įdėti juodos ruginės duonos, surištos į medžiagą, ir pastatyti šiltoje vietoje, kad įrūgtų. Rauginti 24 valandas. Išrūgus duoną, išimti. Kai burokėlių rūgštis išrūgus, paimti jos pusantros kvortos, pridėti smulkiai supiaustytų svogūnų laišų, truputį cukraus kiek supiaustytų agurkų, užbaltinti rūgščia grietine ir patiekti su keptomis ar virtomis bulvėmis.

Magdalena Šulaitienė

TEISMO BYLA LENINGRADE

Leningrado teismas pradėjo svarstyti jauno ruso Valerijaus Repino bylą. Jis tvarkė Solženitsyno fondą, kuris teikė pagalbą politinių kalinių šeimoms. Už tai jis kaltinamas kaip valstybės išdavikas ir jam gresia 15 metų slovyklos ar mirties bausmė.

V. Repinas buvo suimtas 1981 metais. Televizijos programoje jis prisipažino dirbęs tą labdarinės darbą ir išvardijo 21 bendradarbių; iš jų 9 buvo emigrantai ir 9 užsieniečiai. Jis pasakė, kad jie atveždavo jam užsienio valiutos ir brangenybių pardavimui. Iš to buvo sudarytas pagalbos fondas. (E. L.)

— Libano Tyre ir Sidon uos-tai bus saugomos Zonoje. Ją saugos libaniečiai.

BIELIŪNAS

LAIDOTUVIŲ KOPLYCIA

4348 So. California Avenue
Tel. — 523-3572

For constipation relief tomorrow reach for EX-LAX tonight.

Ex-Lax helps restore your system's own natural rhythm overnight. Gently. Dependably. Try it tonight. You'll like the relief in the morning. Chocolate or pills, Ex-Lax is "The Overnight Wonder."

Read label and follow directions.
© Ex-Lax, Inc., 1982



GORDON

Funeral Home and Cremation Service

Charles Stasukaitis
FD. LE.
(312) 226-1344

1729 S. Halsted St.
Chicago, IL 60608
24 Hour Service

EUDEIKIS

GAIDAS -- DAIMID

SENIAUSIA IR DIDŽIAUSIA LAIDOJIMO ĮSTAIGA
4605-07 SO. HERMITAGE AVENUE
Tel. 927-1741 — 1742

4330-34 SO. CALIFORNIA AVENUE
Telefonas 523-0440

MODERNIŠKOS AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS

PETKUS

TĖVAS IR SŪNUS MARQUETTE FUNERAL HOME

2533 W. 71st Street

1410 So. 50th Ave., Cicero

Telef. 476-2345

TRYS MODERNIŠKOS KOPLYČIOS
AIKSTES AUTOMOBILIAMS PASTATYTI

VANCE FUNERAL HOME

1424 South 50th Avenue

Cicero, Ill. 60650

Tel.: 652-5245

TRIŲ KOPLYČIŲ LAIDOJIMO ŠERMENTINĖ

Patarėjai ir laidojimo direktoriai:

JEAN VANCE ir GEORGE SORINI

Aikstės automobiliams pastatyti

STEPONAS C. LACK ir SŪNUS

LACKAWICZ

Laidotuvių Direktoriai

2424 West 69th Street — Tel. RE 7-1213

11028 Southwest Hwy., Palos Hills, Illinois

Tel. 974-4410

VASAITIS-BUTKUS

LAIDOTUVIŲ DIREKTORIAI

1446 South 50th Avenue

Cicero, Illinois

Telefonas — 652-1003

Wednesday, May 18, 1983

Thursday, May 19, 1983

SAULIŲ S-GA IŠKILMINGAI MINĖJO ROMO KALANTOS 11 M. MIRTIES METINES

1983 m. gegužės 15 d. uniformuoti šauliai ir šaulės su vėliavomis rinkosi į Jaunimo Centrą pamaldoms. 10:15 val. organizuotai atvyko į bažnyčią. Dalyvavo su vėliavomis šie padaliniai: Vytauto Didžiojo rinktinė, Gen. T. Daukanto šaulių kuopa, Cicero šaulių kuopa "Klaipėda", Karių ramovėnų ir šaulių moterų padalinys. Iš viso su valstybine vėliava, prie altoriaus buvo išrikiuotos septynios vėliavos.

Sventas Mišias atnaušo kun. J. Borevičius, ir pasakė Romo Kalantos garbei pamokslą, paminėdamas jaunimo eiseną su kryžiumi ir pakomentavo kelią Kryžių kalnu.

Pabaigai sugiedotas Tautos himnas.

Po pamaldų važiuojame į šv. Kazimiero Lietuvių kapines, prie Romo Kalantos paminklo.

Iškilmėse kapinėse vadovavo šaulių S-gos pirm. K. Milkovaitis. Prie paminklo buvo ant švintinių aliuminio stiebų iškeltos valstybinė ir tautinė vėliavos.

Lygiai 12 val. šauliai, vėliavomis nešini ir vadovaujami pirm. Vl. Išganaitis, priartėjo prie paminklo ir čia dviejose gretose išsirikiavo. Visi padaliniai padėjo gyvų gėlių vainikus. Puošniausias buvo Vytauto Didžiojo šaulių rinktinės.

Moterų šaulių s-gos vadovė R. Jasaitienė pasakė trumpą gražią kalbą apie Romą Kalantą ir sudėtą gyvybės auką Lietuvai Tėvynei.

Dalyvavo ir 10 uniformuotų skautų. Jie padėjo gėlių ir pasakė kalbėlę su trumpa malda.

Romas Kalanta, gimęs 1953 metais, 1972 m. gegužės 11 d. susidegino, šaukdamas "Laisvės Lietuvai".

Iškilmų apeigos tęsėsi 30 minučių. Pabaigai sugiedota "Marija, Marija" ir Tautos himnas. Šaulių S-gos pirm. K. Milkovaitis visus šaulius pakvietė vaikščioti į šaulių salę.

Pasirodo, šaulių S-ga savo salėje leido Liet. B-nei "pasipini-

gauti" ir parengti pietus, kurie gauti yra vėsu senųjų, istorinių Bellanca lėktuvų tipų istorija.

Uniformuoti šaulių iškilmėse dalyvavo apie 80, o kapinėse pasauliečių apie 100 asmenų.

Kapinėse oras buvo šiltesnis ir šaltas.

Buvo daromos nuotraukos. K. P.

PAMINKLAS A. A. PROF. ADOMUI VARNUI

Paminklas prof. A. Varnui, pastatytas pagal skulptoriaus Ramojaus Mozoliusko projektą, bus pašventintas — atidengtas gegužės 29 d. tuojau po bendrųjų tos dienos iškilmų Lietuvių Tautinėse kapinėse. Kaip skelbiama, bendrosios iškilmės prasidės 11 val.

Paminklą pašventins kan. V. Zakarauskas. Bus trumpa programa. Ballys Pakštas su palyda rageliu atliks "Raudą" ir "Maldą".

Išleidžiamas specialus leidinėlis, kurį bus galima gauti kapinėse ir pas komiteto narius. Leidinėlis gausiai iliustruotas prof. Varno darbų nuotraukomis. Jame taip pat surašyti aukotojai ir aukos paminklui statyti.

Paminklas yra kapinių 3-oje sekcijoje, 18-ame bloke. Visuomenė kviečia gausiai dalyvauti. Paminklo komitetas

KNYGA APIE BELLANCA LEKTUVUS

Kaip žinome, Dariaus ir Girėno "Lituanica" buvo Bellanca CH-300 Pacemaker tipo. Šis lėktuvų tipas buvo 1929-33 metais labai populiarus, ir dažnai naudojamas transatlantinių perskridimų bandymams.

Giuseppe Mario Bellanca buvo gimęs Sicilijoje, Italijoje. Su tėvais imigravęs į JAV-es, jis dar jaunuolis būdamas, pradėjo konstruoti lėktuvus. Pasiekimas buvo didelis, jis įsteigė aviacijos dirbtuves ir pradėjo serijinę lėktuvų gamybą.

1982 metais Smithsonian Institutas Washington, D.C., išleido knygą, pavadintą Bellanca C.F., kurią paruošė Jay P. Spenser. Gausiai iliustruotoje kny-

goje yra vėsu senųjų, istorinių Bellanca lėktuvų tipų istorija. Knygoje yra trumpai paminėti ir Darius su Girėnu, ir jų "Lituanica". Netikslumas knygoje — sakoma, jog jie skrido iš New Yorko į Kovno (ne Kaunas), ir žuvę tūpdami (landing) Soldine, Vokietijoje.

Bellanca lėktuvai yra statomi ir šiais laikais, tik jau greiti ir modernūs. E. J.

St. Petersburg, Fla.

BALFo St. Peterburgo skyrius kviečia visuotinį metinį narių susirinkimą gegužės mėn. 24 dieną 2 val. popiet L. klube.

Prašomi visi kuo gausiausiai dalyvauti. Bus valdybos ir revizijos komisijos pranešimai, naujos valdybos ir revizijos komisijos rinkimai.

Valdyba

TRUMPAI

— Gerojo Ganytojo globos namai gegužės 22 d., sekmadienį, ruošia gegužinę Cedar Lake, Indianoje. Visi kviečiami. Neturintys kuo nuvažiuoti, galės vykti samdytu autobusu. Į jį registruotis telefonu 436-6376.

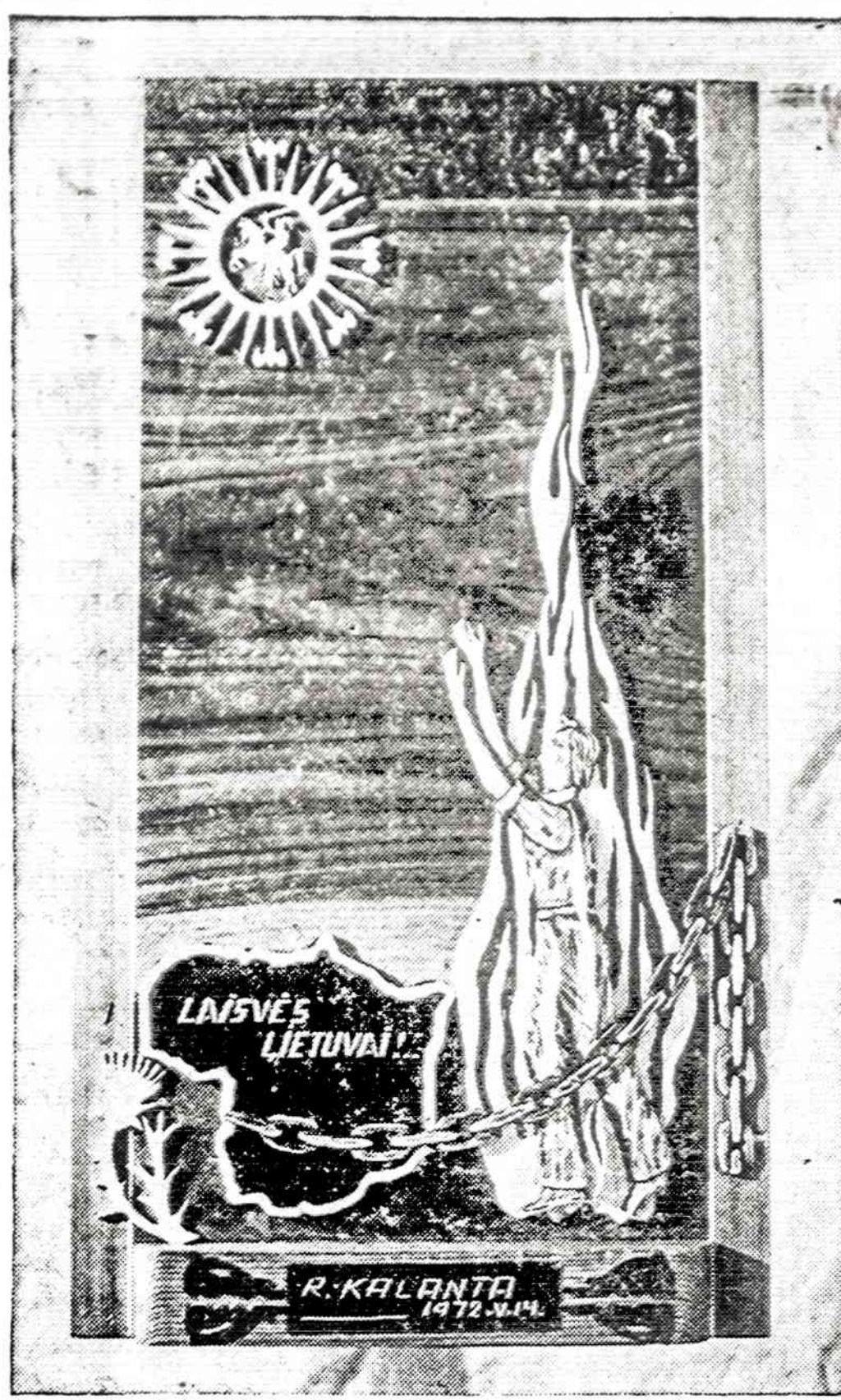
DARIAUS-GIRĖNO LEGIO- NO POSTO PRANEŠIMAS

Dariaus-Girėno posto vadovybė kviečia visas lietuviškas organizacijas atsilankyti į posto palatą 4416 South Western Ave., š. m. gegužės mėn. 26 d. 8 val. vakare, kur bus svarstomas kap. Stepono Dariaus ir ltn. Stasio Girėno penkiasdešimties metų nuo jų tragiško žuvimo paminėjimo planas.

Darius Girėnas American Legion Post Nr. 271

— Trečiojo distrikto aldermanas Tyrone T. Kenner patenė \$19,800 kyši, o dabar aiškinasi teisme.

— Dixmoor 16 metų jaunuo-



lis Terrell Smith gavo 35 metų kalėjimo už žmogaus nužudymą.

EKATINAMI ASMENINIAI PAGALBINIAI ŪKIAI

Apie neūkiškumą žemės ūkyje balandžio 27 d. kalbėjo LKP CK pirmasis sekretorius P. Griškevičius. Jis tarp kitko pasakė, kaip laikomos mineralinės trąšos. Kai kuriuose rajonuose "mineralinės trąšos laikomos beveik po atviru dangumi — kiaurastogėse daržinėse arba nesutvarkytose pastogėse". Negeriau yra su organinėmis trąšomis. Dėl mėšlydžių stokos prarandama daug trąšų.

Blogi tarybinių ūkių veiklos rezultatai. Net 31 rajono tarybiniai ūkiai praėjusius metus užbaigė nuostolingai. Ypač dideli nuostoliai buvo Raseinių, Šilutės, Svenčionių ir Šiaulių ra-

jonų tarybiniuose ūkiuose.

Labai daug padeda "asmeniniai pagalbiniai, kaimo gyventojų ūkiai". Jų indėlis į maisto produktų gamybą padidėjo. P. Griškevičius pasakė: "Mes juos skatiname ir privalome toliau visokeriopai skatinti". (E. L.)

— Federalinis teisėjas Murphy liepė merui Washingtonui pildyti tarybos daugumos nutarimus.

— Bernard Epton nepajėgė nupirkti Sun-Times.

— Meras Harold Washington dar nepajėgė priimti nė vieno miesto tarybos nutarimo.

— Beirute įvyko susišaudymas tarp Libano karių ir fa-

REAL ESTATE

Kamot, Zomė — Pardavimai
REAL ESTATE FOR SALE

Kamot, Zomė — Pardavimai
REAL ESTATE FOR SALE

PASKOLOS PERKANT NAMUS, DAROMOS ILGIEMS TERMINAMS
IR ZEMAIS NUOSIMČIAIS MENESINIAIS ISSIMOKEJIMAI

DEL VISU INFORMACIJU KREIPTIS I:

MUTUAL FEDERAL SAVINGS

PETRAS KAZANAUSKAS, Prezidentas

2212 W. Cermak Road Chicago, Ill. Tel. 847-7747

BUTŲ NUOMAVIMAS

• NAMŲ PIRKIMAS • PARDAVIMAS • VALDYMAS
• NOTARIATAS • VERTIMAL

VISU RŪSIU DRAUDIMO AGENTŪRA

J. BACEVIČIUS — BELL REALTY

INCOME TAX SERVICE

6529 So. Kedzie Ave. — 778-2235

KAM MOKĖTI NUOMĄ? GERIAU SKOLA.

Gražus mūrinis, 5 kamb., 2 mieg. rūšys ir aukšta pastogė. Garažas. 30 pėdų sklypas. 71-ma ir Francisco. Nebrangus.

2 butų medinis — 5 ir 4 kamb. Didelė pastogė. Garažas. Arti mokyklų. Brighton Parke. \$35,000. Mazas įmokėjimas, savininko paskola.

ŠIMAITIS REALTY

INSURANCE — INCOME TAX
2951 W. 63rd St.
Tel.: 436-7878

MISCELLANECUS Ivairūs dalykai

STEVE ROOFING

SEAL COATING & ALSO
BLACK TOP.
30% DISCOUNT
Call 451-0655

REPAIRS — IN GENERAL Ivairūs Taisyimai

TAISO ORO VESINTUVUS,
ŠALDYTUVUS, SKALBIMO
IR DŽIOVINIMO MAŠINAS
BEI KROSNIS.
Herman Dečkys
Tel. 585-6624

JOHN GIBAITIS

Advokatų įstaiga
6247 S. Kedzie Ave.
(312) 776-8700

"LIUCIJA"

Miko Šileikto apsakymų knyga "Liucija" jau atspausdinta. Autorius pavaizduoja lietuvių gyvenimą nuo XX šimtmečio pradžios iki II Pasaulinio karo. 22 ilgesni ir trumpesni apsakymai, 184 psl. Kaina \$5. Gaunama "Naujienose" ir pas autorių: 6729 So. Campbell Ave., Chicago, IL 60629.

Kaip SUDAROMI TESTAMENTAI

Tuo reikalu jums gali daug padėti teisininko PRANO ŠULO paruošta, — teisėjo Alphonse WELLS peržiūrėta, "Sąduvos" ilgesta knyga su legaliosiomis formomis. Knyga su formomis gauna na Naujienų administracijoje.

TRIAMINIC SYRUP OR TRIAMINIC-12 TABLETS FOR ALLERGY RELIEF THAT'S NOTHING TO SNEEZE AT

© 1982 Dornier Laboratories, Division of
Sandoz, Inc., Lincoln, Nebraska 68501

ELEKTROS ĮRENGIMAI PATAISYMAI

Turiu Chicago miesto leidimą. Dirbu ir užmiesčiuose, greitai, garantuoti ir sąžiningai.
KLAUDIJUS PUMPUTIS
4514 S. Talman Ave.
Tel. 927-3559

D E M E S I O

62-80 METŲ AMŽ. VAIRUOTOJAI
Tiktai \$120 pusmežiui automobiliui
Liability apdraudimas pensininkams. Kreiptis:
A. LAURAITIS
4445 So. Ashland Ave.
Tel. 523-8775

Dengiame ir taisome visų rūšių stogus. Už darbą garantuojame ir esame apdrausti.

ARVYDAS KIELA

6557 S. Talman Avenue
Chicago, IL 60629
434-9655 ar 737-1717

A. TVERAS

Laisvė ir brangenybė
Pardavimas ir Taisyimas
2446 West 69th Street
Tel. R.Epublic 7-1941

Siuntiniai į Lietuvą ir kitus kraštus

P. NEDAS, 4059 Archer Avenue,
Chicago, Ill. 60632. Tel. YA 7-5980

M. ŠIMKUS

Notary Public.
INCOME TAX SERVICE
4259 S. Maplewood, Tel. 254-7450
Taip pat daromi vertimai, giminių iškvietimai, pildomi pilietybės prašymai ir kitokie blankai.

HOMEOWNERS POLICY

F. Zapella, Agent
3204 1/2 W. 95th St.
Everly, Park, Ill.
60642. - 424-8654
State Farm Fire and Casualty Company

Advokatas

GINTARAS P. CEPENAS
Darbo valandos: Kasdien: nuo 9 val. ryto iki 6 val. vakaro. Šeštadienį: nuo 9 val. r. iki 12 val. d. ir pagal susitarimą.
Tel. 776-5162
2649 West 63rd Street
Chicago, Ill. 60629

ADVOKATŲ DRAUGIA

V. BYLAITIS
ir V. BRIZGYS
Darbo valandos:
Nuo 9 ryto iki 5 val. popiet.
Šeštadieniais pagal susitarimą.
6606 S. Kedzie Ave.
Chicago, Ill. 60629
Tel.: 778-8000

PATS SKAITYK IR DAR KITAS PARAGINK SKAITYTI
DIENRAŠTĮ "NAUJENOS"

Aleksas Ambrose,

CHICAGOS LIETUVIŲ ISTORIJS

autorius,
paruošė, sutvarkė ir išspausdino geriausią
Chicago lietuvių istoriją
(1869 — 1959 metai).
664 psl., vardynas.

Minkšti viršeliai. Kaina \$15.
Persiuntimas — \$1.

1967 metais išleido Amerikos Lietuvių Istorijos Draugija

Naujai pasirodžiusi

DR. ANTANO RUKŠOS

619 puslapių, kietų viršelių knyga

KOVOS DĖL LIETUVOS NEPRIKLAUSOMYBĖS

Lietuvių-lenkų santykiai ir kovų pradžia
Vardynas ir trumpa angliška santrauka

KAINA — \$17. (Persiuntimui pridėti \$1)

Sigsti čekį:

Naujienos, 1739 S. Halsted St.
Chicago, IL 60608

JAU ATSPAUSDINTA

J. KLAUSEIKIO KNYGA

BRONIO RAILOS NUSIBASTYMAI

102 pusl. Minkšti viršeliai. Fotografijos.

Kaina — \$3, persiuntimas paštu — \$1.

KNYGA IŠLEIDO CHICAGOS LIETUVIŲ
LITERATŪROS DRAUGIJA.

Knygą galima gauti Naujienose ir pas K. Janutą,
arba rašant tokiu adresu:

Mr. K. Januta,

2818 Avenal St., Los Angeles, CA 90039

DR. ANTANO J. GUSENO RAŠTAI

Naujienose galima gauti nepaprastai įdomius gydytojo, visuomenės veikėjo ir rašytojo atsiminimus.

Dr. A. Gusen — MINTYS IR DARBAS, 259 psl., liečia 1905 metų įvykius, Jablonskio ir Totoraičio jaunus dienas ir susirūpinimą — \$3.00

Dr. A. J. Gusen — DANTYS, jų priežiūra, sveikata ir grožis. Kietais viršeliais. Minkštais viršeliais, tik — \$4.00 \$3.00

Dr. A. J. Gusen — AUKŠTA KULTŪRA — ŽIAUROS ŽMONĖS. Kelionės po Europą įspūdžiai. Tik — \$2.00

Galima taip pat užsakyti paštu, atsiantus čekį arba money order, prie nurodytos kainos pridėdant \$1 persiuntimo išlaidoms.

NAUJENOS,

1739 S. HALSTED ST., CHICAGO, IL 60608

Wednesday, May 18, 1983

Thursday, May 19, 1983